

郵送による転出届の方法について

この用紙の太枠を記入し、引越し前の区役所戸籍課へ郵送してください。

郵送による転出届(転入届の特例用)

※転出される方の中にマイナンバーカード・住民基本台帳カードを保有している方がいる場合のみ

(届出先)
横浜市 区長

届出年月日 (記入した日)	年 月 日	届出人氏名 ※署名してください	
転出予定年月日 又は転出年月日	年 月 日	連絡先 ※日中連絡の取れる連絡 先を必ず記載してください	()
		届出人の住所 (※代理人による 届出の場合のみ)	

これからの住所

いままでの住所
横浜市 区

No.	ふりがな 氏 名	生年月日
1		大正昭和 平成令和 西暦年 月 日
2		大正昭和 平成令和 西暦年 月 日
3		大正昭和 平成令和 西暦年 月 日
4		大正昭和 平成令和 西暦年 月 日
5		大正昭和 平成令和 西暦年 月 日

※転出する方全員の名前を記載してください。

- (注意)
- ・ 同一世帯員で同時に転出される方の中でマイナンバーカード・住民基本台帳カードの交付を受けている方がいる場合のみ、この転出届を提出することができます。なお、マイナンバーカード・住民基本台帳カードが失効又は一時停止となっている場合は、受付できません。
 - ・ 転入届の特例による転入届(マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届)は、転出予定年月日から30日を経過した日又は転入日から14日を経過した日のいずれかの早い日以後は受付できませんので、その場合は必ず転出証明書の交付を受けてください。
 - ・ 代理人による届出の場合は、委任状も同封してください。
 - ・ 転入届の特例による転入届(マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届)の手続の際は、マイナンバーカード・住民基本台帳カードの提示が必要ですので、これらのカードはこの転出届に同封しないでください。
 - ・ この手続以外に、国民健康保険、国民年金、介護保険、児童手当などの手続が必要な場合があります。あらかじめご確認ください。

送付先一覧

郵便番号	送付先	あて先
〒225-0024	青葉区市ヶ尾町 31番地4	青葉区役所 戸籍課
〒241-0022	旭区鶴ヶ峰一丁目4番地12	旭区役所 戸籍課
〒245-0024	泉区和泉中央北五丁目1番1号	泉区役所 戸籍課
〒235-0016	磯子区磯子三丁目5番1号	磯子区役所 戸籍課
〒221-0824	神奈川区広台太田町3番地8	神奈川区役所 戸籍課
〒236-0021	金沢区泥亀二丁目9番1号	金沢区役所 戸籍課
〒233-0003	港南区港南四丁目2番10号	港南区役所 戸籍課
〒222-0032	港北区大豆戸町26番地1	港北区役所 戸籍課
〒247-0005	栄区桂町303番地19	栄区役所 戸籍課
〒246-0021	瀬谷区二ツ橋町190番地	瀬谷区役所 戸籍課
〒224-0032	都筑区茅ヶ崎中央32番1号	都筑区役所 戸籍課
〒230-0051	鶴見区鶴見中央三丁目20番1号	鶴見区役所 戸籍課
〒244-0003	戸塚区戸塚町16番地17	戸塚区役所 戸籍課
〒231-0021	中区日本大通35番地	中区役所 戸籍課
〒220-0051	西区中央一丁目5番10号	西区役所 戸籍課
〒240-0001	保土ヶ谷区川辺町2番地9	保土ヶ谷区役所 戸籍課
〒226-0013	緑区寺山町118番地	緑区役所 戸籍課
〒232-0024	南区浦舟町2丁目33番地	南区役所 戸籍課

Yokohama Nishi — 住民異動届 — Residence Registration (Moving In/Out/Within)

Deadline: Must be submitted within 14 days of moving in | Cost: Free | Penalty: Fine of up to ¥50,000 for failure to register

WHAT TO BRING

>> First Time from Abroad

- | | |
|--|--------------|
| * Passport (all household members) | パスポート |
| * Residence Card (received at airport) | 在留カード |
| Marriage Certificate + Japanese translation (If registering with spouse) | 婚姻証明書 + 日本語訳 |
| Birth Certificate + Japanese translation (If registering children) | 出生証明書 + 日本語訳 |

>> From Another Municipality

- | | |
|---|-----------|
| * Residence Cards (all household members) | 在留カード |
| * Moving-Out Certificate (from previous ward) | 転出証明書 |
| My Number Card (all who have one) | マイナンバーカード |
| National Health Insurance Card (If enrolled) | 国民健康保険証 |

>> Moving Within Same Municipality

- | | |
|---|-----------|
| * Residence Cards (all household members) | 在留カード |
| My Number Card | マイナンバーカード |

COMMON MISTAKES

- X Writing name in romaji instead of katakana
 - > Most forms want katakana (カタカナ). Ask staff for help converting your name.
- X Using arrival date instead of move-in date
 - > 異動日 is when you moved into your apartment, not when your flight landed.
- X Leaving head of household (世帯主) blank
 - > If you live alone, you ARE the head of household. Write your own name.
- X Forgetting Japanese translations of certificates
 - > Marriage/birth certificates need a Japanese translation with the translator's name stated. A friend can do it — no certified translator required.

AFTER YOU SUBMIT

1. Your new address is printed on the back of your Residence Card (10-30 min wait)
2. My Number notification card mailed to your address (2-3 weeks, first-time only)
3. Enrolled in National Health Insurance (if not employer-provided) — same counter or nearby
4. Enrolled in National Pension (ages 20-59)
5. Can request Certificate of Residence (住民票) immediately — ¥300, needed for bank/phone/lease

セクション 1 — Section 1 (Part 1/2)

郵送による転出届の方法について

この用紙の太枠を記入し、引越し前の区役所戸籍課へ郵送してください。

郵送による転出届（転入届の特例用）

※転出される方の中にマイナンバーカード・住民基本台帳カードを保有している方がいる場合のみ
(届出先)
横浜市 区長

届出年月日
(記入した日)

年 月 日

転出予定年月日
又は転出年月日

年 月 日

届出人氏名
※署名してください

連絡先
※日中連絡の取れる連絡先を必ず記載してください

届出人の住所
(※代理人による届出の場合のみ)

これからの住所

いままでの住所

- 1 郵送による転出届の方法について Moving out
- 2 この用紙の太枠を記入し、引越し前の区役所戸籍課へ郵送してください。 Moving/Relocation
Check this if you are moving to a new address
- 3 郵送による転出届（転入届の特例用） Moving in (from another municipality or abroad) / Moving out / Special provision
Check this box if special circumstances apply to your registration
- 4 ※転出される方の中にマイナンバーカード・住民基本台帳カードを保有している方がいる場合のみ
My Number Card / My Number Card / My Number
Plastic IC card with your 12-digit Individual Number. Can be used as primary ID.
Apply at your ward office after receiving the notification letter. Japan's national ID card with IC chip - bring original if you have one
- 5 横浜市 区長 Yokohama City ____ Ward Mayor
This is a header showing the form is addressed to the ward mayor - you don't fill this part in
- 6 年 月 日 Year __ Month __ Day __
Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)
- 7 (記入した日) (Date of completion)
Write the date you filled out this form, not the date you moved or want to register the change.
- 8 ※署名してください Signature
Sign your name. Foreigners can use a written signature instead of a seal (inkan).
- 9 連絡先 Contact Information
Fill in your phone number and/or email address where the municipal office can reach you regarding this registration
- 10 転出予定年月日 Moving out
- 11 年 月 日 Year __ Month __ Day __
Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)



セクション 1 — Section 1 (Part 1/2) (continued)

郵送による転出届の方法について

この用紙の太枠を記入し、引越し前の区役所戸籍課へ郵送してください。

郵送による転出届(転入届の特例用)

※転出される方の中にマイナンバーカード・住民基本台帳カードを保有している方がいる場合のみ
(届出先)
横浜市 区長

届出年月日 (記入した日)	年 月 日	届出人氏名 ※署名してください	
転出予定年月日 又は転出年月日	年 月 日	連絡先 ※日中連絡の取れる連絡 先を必ず記載してください	()
		届出人の住所 (※代理人による 届出の場合のみ)	

これからの住所

いままでの住所

- 12 ※日中連絡の取れる連絡 () ※Daytime contact information where you can be reached ()
Provide a phone number where you can be contacted during business hours
(typically your mobile phone or work number).
- 13 (※代理人による (※By proxy/representative
This indicates a section for when someone else is filling out the form on your
behalf - you'll need proper authorization documentation
- 14 これからの住所 Address / From
Write in kanji if possible. Ward office staff can help you look up the correct
kanji for your address. Used to indicate the starting point (previous address,
etc.)
- 15 横浜市 区 Yokohama City _____ Ward
Write the name of your ward (district) in Yokohama City in the blank space
(e.g., Nishi, Minami, Kohoku, etc.)

セクション 1 — Section 1 (Part 2/2)

※ 転 出	横浜市		区	
	No.	ふりがな	生年月日	
	氏	名		

- 1

ふりがな

Furigana (phonetic reading)

Write the phonetic pronunciation of your name in hiragana characters above or next to where you write your name in kanji/katakana
- 2

転出

Transfer No.

Leave blank - this number will be assigned by the municipal office staff when processing your residence transfer.
- 3

大正

Taisho

This refers to the Taisho era (1912-1926) for birth date - select if you were born during this period (highly unlikely for most current residents)



セクション 2 — Section 2 (Part 1/2)

転出する方全員の
名前を記載してくだ
さい

No.	氏名	生年月日
1		大正昭和平成西暦 年 月 日
2		大正昭和平成西暦 年 月 日
3		大正昭和平成西暦 年 月 日
		大正昭和

- 1

大正 Taisho

This refers to the Taisho era (1912-1926) for birth date - select if you were born during this period (highly unlikely for most current residents)
- 2

年 月 日 Year __ Month __ Day __

Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)
- 3

方1 Person 1

This indicates the first person section - fill in details for the primary person being registered or whose registration is changing.
- 4

平成 Heisei (era)

This refers to the Heisei era (1989-2019). If filling in dates, use the appropriate Japanese era year or convert to Western calendar year as required.
- 5

西暦 Western calendar

Use Gregorian calendar years (e.g., 2024) instead of Japanese era years
- 6

昭和 Showa

If your birth year was during the Showa era (1926-1989), select this option and write the corresponding Showa year (e.g., Showa 50 for 1975)
- 7

名2 Name 2

Write the name of the second person if registering multiple family members on the same form.
- 8

年 月 日 Year __ Month __ Day __

Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)
- 9

令和 Reiwa (era name)

This refers to the current Japanese era period that began in 2019 - you'll need to convert Western calendar years when filling dates on the form
- 10

大正 Taisho

This refers to the Taisho era (1912-1926) for birth date - select if you were born during this period (highly unlikely for most current residents)
- 11

年 月 日 Year __ Month __ Day __

Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)



セクション 2 — Section 2 (Part 1/2) (continued)

転出する方全員の
名前を記載してくだ
さい

No.	氏名	生年月日
1		大正昭和 平成令和 西暦 年 月 日
2		大正昭和 平成令和 西暦 年 月 日
3		大正昭和 平成令和 西暦 年 月 日
		大正昭和

- 平成 Heisei (era)
This refers to the Heisei era (1989-2019). If filling in dates, use the appropriate Japanese era year or convert to Western calendar year as required.
- 西暦 Western calendar
Use Gregorian calendar years (e.g., 2024) instead of Japanese era years
- 昭和 Showa
If your birth year was during the Showa era (1926-1989), select this option and write the corresponding Showa year (e.g., Showa 50 for 1975)
- 年 月 日 Year __ Month __ Day __
Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)

ださ 4 昭和 平成 年 月 日

This refers to the current Japanese era period that began in 2019 - you'll need to convert Western calendar years when filling dates on the form

表 1 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年)
 (1) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(2) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(3) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(4) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(5) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(6) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(7) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(8) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6.0	10.0

(9) 日本製造業の海外売上比率 (1990-2000 年) (単位: %)

業種	1990 年	1995 年	2000 年
自動車	10.0	15.0	20.0
電機・電子	15.0	20.0	25.0
化学	5.0	10.0	15.0
機械	8.0	12.0	18.0
金属	3.0	5.0	8.0
繊維	2.0	3.0	5.0
食品	1.0	2.0	3.0
その他	4.0	6	

セクション 3 — Section 3

た
さい
。

4			昭和 平成 令和 西暦	年 月 日
5			大正 昭和 平成 令和 西暦	年 月 日

(注意)

・ 同一世帯員で同時に転出される方の中でマイナンバーカード・住民基本台帳カードの交付を受けている方がいる場合のみ、この転出届を提出することができます。なお、マイナンバーカード・住民基本台帳カードが失効又は一時停止となっている場合は、受付できません。

・ 転入届の特例による転入届(マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届)は、転出予定年月日から30日を経過した日又は転入日から14日を経過した日のいずれかの早い日以後は受付できませんので、その場合は必ず転出証明書の交付を受けてください。

・ 代理人による届出の場合は、委任状も同封してください。

・ 転入届の特例による転入届(マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届)の手続の際は、マイナンバーカード・住民基本台帳カードの提示が必要です。これらのカードはこの転出届に同封しないでください。

・ この手続以外に、国民健康保険、国民年金、介護保険、児童手当などの手続が必要な場合があります。あらかじめ、

- 1

年 月 日 Year __ Month __ Day __

Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)
- 2

令和 Reiwa (era name)

This refers to the current Japanese era period that began in 2019 - you'll need to convert Western calendar years when filling dates on the form
- 3

大正 Taisho

This refers to the Taisho era (1912-1926) for birth date - select if you were born during this period (highly unlikely for most current residents)
- 4

年 月 日 Year __ Month __ Day __

Fill in the date using the Japanese calendar format (year/month/day with numbers only)
- 5

平成 Heisei (era)

This refers to the Heisei era (1989-2019). If filling in dates, use the appropriate Japanese era year or convert to Western calendar year as required.
- 6

西暦 Western calendar

Use Gregorian calendar years (e.g., 2024) instead of Japanese era years
- 7

・ 同一世帯員で同時に転出される方の中でマイナンバーカード・住民基本台帳カードの交付を受けている方がいる

My Number Card / My Number Card / My Number

Plastic IC card with your 12-digit Individual Number. Can be used as primary ID.

Apply at your ward office after receiving the notification letter. Japan's national ID card with IC chip - bring original if you have one
- 8

・ 転入届の特例による転入届 (マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届) は、転出予定年月日

My Number Card / My Number Card / My Number

Plastic IC card with your 12-digit Individual Number. Can be used as primary ID.

Apply at your ward office after receiving the notification letter. Japan's national ID card with IC chip - bring original if you have one
- 9

・ 転入届の特例による転入届 (マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届) の手続の際は、マイナ

My Number Card / My Number Card / My Number

Plastic IC card with your 12-digit Individual Number. Can be used as primary ID.

Apply at your ward office after receiving the notification letter. Japan's national ID card with IC chip - bring original if you have one
- 10

転入届の特例による転入届 (マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届) の手続の際は、マイナ

My Number Card / My Number Card / My Number

Plastic IC card with your 12-digit Individual Number. Can be used as primary ID.

Apply at your ward office after receiving the notification letter. Japan's national ID card with IC chip - bring original if you have one



セクション 3 — Section 3 (continued)

た
さ
い。

4			昭和 平成 令和 西暦	年 月 日
5			大正 昭和 平成 令和 西暦	年 月 日

(注意)

- ・ 同一世帯員で同時に転出される方の中でマイナンバーカード・住民基本台帳カードの交付を受けている方がいる場合のみ、この転出届を提出することができます。なお、マイナンバーカード・住民基本台帳カードが失効又は一時停止となっている場合は、受付できません。
- ・ 転入届の特例による転入届(マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届)は、転出予定年月日から30日を経過した日又は転入日から14日を経過した日のいずれかの早い日以後は受付できませんので、その場合は必ず転出証明書の交付を受けてください。
- ・ 代理人による届出の場合は、委任状も同封してください。
- ・ 転入届の特例による転入届(マイナンバーカード・住民基本台帳カードを利用する転入届)の手続の際は、マイナンバーカード・住民基本台帳カードの提示が必要です。これらのカードはこの転出届に同封しないでください。
- ・ この手続以外に、国民健康保険、国民年金、介護保険、児童手当などの手続が必要な場合があります。あらかじめ、

10

・ この手続以外に、国民健康保険、国民年金、介護保険、児童手当などの手続が必要な場合があります。あらかじめ

National Health Insurance / Yes/There is / National Pension

Japan's public health insurance for self-employed, unemployed, and those not covered by employer insurance. Enrollment is mandatory. This indicates affirmative response - check if applicable to your situation

セクション 1 — Section 1 (Part 1/2)

送付先一覧

郵便番号	送付先	あて先
〒225-0024	青葉区市ケ尾町 31番地4	青葉区役所 戸籍課
〒241-0022	旭区鶴ヶ峰一丁目4番地12	旭区役所 戸籍課

- 1 送付先一覧 Mailing Address List
- 2 あて先 Addressed to / Recipient
Leave blank - this field is for the municipal office to fill in internally
- 3 郵便番号 Postal code
Enter your 7-digit Japanese postal code (e.g., 123-4567)
- 4 送付先 Mailing address
Enter the address where you want official documents and notifications to be sent (can be different from your registered residence address)
- 5 〒225-0024 〒225-0024
This is a postal code (ZIP code equivalent) - enter your 7-digit Japanese postal code in the format ####-####
- 6 青葉区市ケ尾町 31番地 4 31-4 Ichigao-cho, Aoba-ku
This appears to be a pre-filled address example - replace with your actual address in the same format: [house number]-[apartment number] [town name], [ward name]
- 7 青葉区役所 Aoba Ward Office
- 8 戸籍課 Family Registry Division
- 9 〒241-0022 〒241-0022
This is a Japanese postal code - leave as-is if this matches your address, otherwise replace with your actual 7-digit postal code
- 10 旭区鶴ヶ峰一丁目 4 番地 12 4-12 Tsurugamine 1-chome, Asahi Ward
This is an example address format - replace with your actual address using the same structure (Ward/District, neighborhood, block number-building number)
- 11 旭区役所 Asahi Ward Office
- 12 戸籍課 Family Registry Division
- 13 〒245-0024 〒245-0024
This is a postal code - leave as-is if it matches your address, or replace with your actual Japanese postal code
- 14 泉区和泉中央北五丁目 1 番 1 号 5-1-1 Izumi Chuo Kita, Izumi-ku
This is a sample address format - write your actual address using the same structure (district-street-block-building number)
- 15 泉区役所 Izumi Ward Office

送付先一覧	
郵便番号	送付先
〒225-0024	青葉区市ケ尾町 31番地4
〒241-0022	旭区鶴ヶ峰一丁目4番地12

セクション 1 — Section 1 (Part 2/2)

〒245-0024	泉区和泉中央北五丁目1番1号	泉区役所 戸籍課
-----------	----------------	----------

- 1 戸籍課 Family Registry Division
 - 2 〒235-0016 〒235-0016
This is a postal code example - enter your actual 7-digit postal code starting with 〒
 - 3 磯子区磯子三丁目 5 番 1 号 5-1 Isogo 3-chome, Isogo-ku
This is a sample address format - replace with your actual address using the same structure: house number, chome (district), ward/city name.
 - 4 磯子区役所 Isogo Ward Office
 - 5 戸籍課 Family Registry Division

股票代	股票名稱	最新價	漲跌
7518-0000	中國建設銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0001	中國銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0002	交通銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0003	中國工商銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0004	中國農業銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0005	中國交通銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0006	中國銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0007	中國工商銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0008	中國農業銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0009	中國交通銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0010	中國銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0011	中國工商銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0012	中國農業銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0013	中國交通銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0014	中國銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0015	中國工商銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0016	中國農業銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0017	中國交通銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0018	中國銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0019	中國工商銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000
7518-0020	中國農業銀行(香港)有限公司	4.950000	↑0.0000

セクション 2 — Section 2 (Part 1/2)

1	〒221-0824	2	神奈川県広台太田町3番地8	3	神奈川県役所	4	戸籍課
5	〒236-0021	6	金沢区泥亀二丁目9番1号	7	金沢区役所	8	戸籍課
9	〒233-0003	10	港南区港南四丁目2番10号	11	港南区役所	12	戸籍課
13		14		15			

- 1 〒221-0824 〒221-0824
- 2 神奈川県広台太田町 3 番地 8 3-8 Hirodai Ota-cho, Kanagawa-ku
This is an example address format - write your actual address following this structure: district number-building number, town name, ward/city name
- 3 神奈川県役所 Kanagawa Ward Office
- 4 戸籍課 Family Registry Division
- 5 〒236-0021 〒236-0021
This is a Japanese postal code format - enter your 7-digit postal code here (the 〒 symbol indicates postal code)
- 6 金沢区泥亀二丁目 9 番 1 号 2-9-1 Deikame, Kanazawa-ku
This appears to be a pre-filled address example - replace with your actual Japanese address using the same format: district/ward, neighborhood + chome + ban + gou number
- 7 金沢区役所 Kanazawa Ward Office
- 8 戸籍課 Family Registry Division
- 9 〒233-0003 〒233-0003
This is a postal code example - enter your actual 7-digit Japanese postal code in this format.
- 10 港南区港南四丁目 2 番10号 4-2-10 Konan, Konan-ku
This is an example address format - replace with your actual district, neighborhood, and building numbers
- 11 港南区役所 Konan Ward Office
- 12 戸籍課 Family Registry Division
- 13 〒222-0032 〒222-0032
- 14 港北区大豆戸町26番地 1 26-1 Mameda-cho, Kohoku-ku
This appears to be a sample address format - enter your complete Japanese address including district (ku/shi), town (cho/machi), block number (banchi), and building number
- 15 港北区役所 Kohoku Ward Office



セクション 2 — Section 2 (Part 2/2)

	〒200-0000	港北区港北町3丁目2番地19号	港北区役所 / 戸籍課	
	〒222-0032	港北区大豆戸町26番地1	港北区役所 / 戸籍課	

- 1

戸籍課Family Registry Division
- 2

〒247-0005 〒247-0005
This is a postal code - enter your 7-digit Japanese postal code in the format shown (〒xxx-xxxx)
- 3

栄区桂町303番地19 303-19 Katsura-cho, Sakae-ku
This is a sample address format - replace with your actual district, town/neighborhood name, and building numbers
- 4

栄区役所Sakae Ward Office
- 5

戸籍課Family Registry Division

送付先一覧

送付先	住所	〒
〒100-0001	東京都千代田区千代田	〒100-0001
〒100-0002	東京都千代田区千代田	〒100-0002
〒100-0003	東京都千代田区千代田	〒100-0003
〒100-0004	東京都千代田区千代田	〒100-0004
〒100-0005	東京都千代田区千代田	〒100-0005
〒100-0006	東京都千代田区千代田	〒100-0006
〒100-0007	東京都千代田区千代田	〒100-0007
〒100-0008	東京都千代田区千代田	〒100-0008
〒100-0009	東京都千代田区千代田	〒100-0009
〒100-0010	東京都千代田区千代田	〒100-0010
〒100-0011	東京都千代田区千代田	〒100-0011
〒100-0012	東京都千代田区千代田	〒100-0012
〒100-0013	東京都千代田区千代田	〒100-0013
〒100-0014	東京都千代田区千代田	〒100-0014
〒100-0015	東京都千代田区千代田	〒100-0015
〒100-0016	東京都千代田区千代田	〒100-0016
〒100-0017	東京都千代田区千代田	〒100-0017
〒100-0018	東京都千代田区千代田	〒100-0018
〒100-0019	東京都千代田区千代田	〒100-0019
〒100-0020	東京都千代田区千代田	〒100-0020
〒100-0021	東京都千代田区千代田	〒100-0021
〒100-0022	東京都千代田区千代田	〒100-0022
〒100-0023	東京都千代田区千代田	〒100-0023
〒100-0024	東京都千代田区千代田	〒100-0024
〒100-0025	東京都千代田区千代田	〒100-0025
〒100-0026	東京都千代田区千代田	〒100-0026
〒100-0027	東京都千代田区千代田	〒100-0027
〒100-0028	東京都千代田区千代田	〒100-0028
〒100-0029	東京都千代田区千代田	〒100-0029
〒100-0030	東京都千代田区千代田	〒100-0030
〒100-0031	東京都千代田区千代田	〒100-0031
〒100-0032	東京都千代田区千代田	〒100-0032
〒100-0033	東京都千代田区千代田	〒100-0033
〒100-0034	東京都千代田区千代田	〒100-0034
〒100-0035	東京都千代田区千代田	〒100-0035
〒100-0036	東京都千代田区千代田	〒100-0036
〒100-0037	東京都千代田区千代田	〒100-0037
〒100-0038	東京都千代田区千代田	〒100-0038
〒100-0039	東京都千代田区千代田	〒100-0039
〒100-0040	東京都千代田区千代田	〒100-0040
〒100-0041	東京都千代田区千代田	〒100-0041
〒100-0042	東京都千代田区千代田	〒100-0042
〒100-0043	東京都千代田区千代田	〒100-0043
〒100-0044	東京都千代田区千代田	〒100-0044
〒100-0045	東京都千代田区千代田	〒100-0045
〒100-0046	東京都千代田区千代田	〒100-0046
〒100-0047	東京都千代田区千代田	〒100-0047
〒100-0048	東京都千代田区千代田	〒100-0048
〒100-0049	東京都千代田区千代田	〒100-0049
〒100-0050	東京都千代田区千代田	〒100-0050
〒100-0051	東京都千代田区千代田	〒100-0051
〒100-0052	東京都千代田区千代田	〒100-0052
〒100-0053	東京都千代田区千代田	〒100-0053
〒100-0054	東京都千代田区千代田	〒100-0054
〒100-0055	東京都千代田区千代田	〒100-0055
〒100-0056	東京都千代田区千代田	〒100-0056
〒100-0057	東京都千代田区千代田	〒100-0057
〒100-0058	東京都千代田区千代田	〒100-0058
〒100-0059	東京都千代田区千代田	〒100-0059
〒100-0060	東京都千代田区千代田	〒100-0060
〒100-0061	東京都千代田区千代田	〒100-0061
〒100-0062	東京都千代田区千代田	〒100-0062
〒100-0063	東京都千代田区千代田	〒100-0063
〒100-0064	東京都千代田区千代田	〒100-0064
〒100-0065	東京都千代田区千代田	〒100-0065
〒100-0066	東京都千代田区千代田	〒100-0066
〒100-0067	東京都千代田区千代田	〒100-0067
〒100-0068	東京都千代田区千代田	〒100-0068
〒100-0069	東京都千代田区千代田	〒100-0069
〒100-0070	東京都千代田区千代田	〒100-0070
〒100-0071	東京都千代田区千代田	〒100-0071
〒100-0072	東京都千代田区千代田	〒100-0072
〒100-0073	東京都千代田区千代田	〒100-0073
〒100-0074	東京都千代田区千代田	〒100-0074
〒100-0075	東京都千代田区千代田	〒100-0075
〒100-0076	東京都千代田区千代田	〒100-0076
〒100-0077	東京都千代田区千代田	〒100-0077
〒100-0078	東京都千代田区千代田	〒100-0078
〒100-0079	東京都千代田区千代田	〒100-0079
〒100-0080	東京都千代田区千代田	〒100-0080
〒100-0081	東京都千代田区千代田	〒100-0081
〒100-0082	東京都千代田区千代田	〒100-0082
〒100-0083	東京都千代田区千代田	〒100-0083
〒100-0084	東京都千代田区千代田	〒100-0084
〒100-0085	東京都千代田区千代田	〒100-0085
〒100-0086	東京都千代田区千代田	〒100-0086
〒100-0087	東京都千代田区千代田	〒100-0087
〒100-0088	東京都千代田区千代田	〒100-0088
〒100-0089	東京都千代田区千代田	〒100-0089
〒100-0090	東京都千代田区千代田	〒100-0090
〒100-0091	東京都千代田区千代田	〒100-0091
〒100-0092	東京都千代田区千代田	〒100-0092
〒100-0093	東京都千代田区千代田	〒100-0093
〒100-0094	東京都千代田区千代田	〒100-0094
〒100-0095	東京都千代田区千代田	〒100-0095
〒100-0096	東京都千代田区千代田	〒100-0096
〒100-0097	東京都千代田区千代田	〒100-0097
〒100-0098	東京都千代田区千代田	〒100-0098
〒100-0099	東京都千代田区千代田	〒100-0099
〒100-0100	東京都千代田区千代田	〒100-0100

セクション 3 — Section 3 (Part 1/2)

<div>〒246-0000</div>	<div>本区住所000番地10</div>	<div>本区役所</div>	<div>戸籍課</div>
<div>〒246-0021</div>	<div>瀬谷区二ツ橋町190番地</div>	<div>瀬谷区役所</div>	<div>戸籍課</div>
<div>〒224-0032</div>	<div>都筑区茅ヶ崎中央32番1号</div>	<div>都筑区役所</div>	<div>戸籍課</div>
<div>〒230-0051</div>	<div>鶴見区鶴見中央三丁目20番1号</div>	<div>鶴見区役所</div>	<div>戸籍課</div>

- 1

〒246-0021 Postal code 246-0021
- 2

瀬谷区二ツ橋町190番地 190 Futatsuhashi-cho, Seya-ku
This is a sample address format - enter your actual address using this structure: [number] [town name], [ward name]
- 3

瀬谷区役所 Seya Ward Office
N/A if it's just instructions/layout text
- 4

戸籍課 Family Registry Division
- 5

〒224-0032 〒224-0032
This is a postal code - enter your 7-digit Japanese postal code in the format shown (〒 followed by numbers with hyphen)
- 6

都筑区茅ヶ崎中央32番1号 32-1 Chigasaki Chuo, Tsuzuki Ward
This appears to be a sample address format - enter your address following this Japanese addressing convention (ward/district, area name, block number-building number)
- 7

都筑区役所 Tsuzuki Ward Office
- 8

戸籍課 Family Registry Division
- 9

〒230-0051 〒230-0051
This is a pre-printed postal code for the municipal office address - do not fill in or change this field.
- 10

鶴見区鶴見中央三丁目20番1号 3-20-1 Tsurumi-Chuo, Tsurumi-ku
This is a sample address format - write your address following this pattern: [district]-[area name], [ward/city]
- 11

鶴見区役所 Tsurumi Ward Office
- 12

戸籍課 Family Registry Division
- 13

〒244-0003 〒244-0003
This is a postal code example - enter your actual 7-digit Japanese postal code here
- 14

戸塚区戸塚町16番地17 16-17 Totsuka-cho, Totsuka-ku
This is an example address format - enter your actual address using this structure (district-ward, town/neighborhood, block number-building number)
- 15

戸塚区役所 Totsuka Ward Office

通知書一覧			
通知書番号	通知書名称	通知書内容	通知書発行日
1	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
2	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
3	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
4	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
5	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
6	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
7	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
8	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
9	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
10	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
11	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
12	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
13	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
14	住民異動届	住民異動届	2026-02-19
15	住民異動届	住民異動届	2026-02-19

	〒244-0003	戸塚区戸塚町16番地17	戸塚区役所 戸籍課
--	-----------	--------------	-----------

- 戸籍課 Family Registry Division
- 〒231-0021 〒231-0021
This is a pre-printed postal code for the municipal office address - leave as is, no filling required.
- 中区日本大通35番地 35 Nihon-odori, Naka-ku
This is a sample address format - enter your actual address using the same structure (district, street name, building number)
- 中区役所 Naka Ward Office
- 戸籍課 Family Registry Division

[illegible]

セクション 4 — Section 4

<div>1</div> <div>〒231-0021</div>	<div>2</div> <div>中区日本大通35番地</div>	<div>3</div> <div>中区役所</div> <div>4</div> <div>戸籍課</div>
<div>5</div> <div>〒220-0051</div>	<div>6</div> <div>西区中央一丁目5番10号</div> <div>7</div>	<div>西区役所</div> <div>戸籍課</div>
<div>8</div> <div>〒240-0001</div>	<div>9</div> <div>保土ヶ谷区川辺町2番地9</div>	<div>保土ヶ谷区役所</div> <div>戸籍課</div>
<div>10</div> <div>〒226-0013</div>	<div>11</div> <div>緑区寺山町118番地</div>	<div>緑区役所</div> <div>戸籍課</div>
<div>12</div> <div>〒232-0024</div>	<div>南区浦舟町2丁目33番地</div>	<div>南区役所</div> <div>戸籍課</div>

- 1

〒220-0051 〒220-0051

This is a pre-printed postal code for the municipal office - do not fill in or change this field.
- 2

西区中央一丁目 5 番10号 5-10, Chuo 1-chome, Nishi-ku

This is a sample address format - enter your actual address using this structure: district/ward, neighborhood + block number, building number
- 3

西区役所 Nishi Ward Office
- 4

戸籍課 Family Registry Division
- 5

〒240-0001 〒240-0001

This is a postal code example - replace with your actual 7-digit Japanese postal code
- 6

保土ヶ谷区川辺町 2 番地 9 2-9 Kawabe-cho, Hodogaya-ku

This is an example address format - replace with your actual address including ward (ku), district/town (cho/machi), and building numbers
- 7

保土ヶ谷区役所戸籍課 Hodogaya Ward Office Family Registration Division
- 8

〒226-0013 〒226-0013

This is a postal code example - enter your actual 7-digit Japanese postal code starting with 〒
- 9

緑区寺山町118番地 118 Terayama-cho, Midori-ku

This is an example address format - replace with your actual address using the same structure (house number + district + ward/city)
- 10

緑区役所 Midori Ward Office
- 11

戸籍課 Family Registry Division
- 12

〒232-0024 〒232-0024

This is a postal code example - enter your actual 7-digit Japanese postal code in this format
- 13

南区浦舟町 2 丁目33番地 2-33 Urafune-cho, Minami-ku

This appears to be a pre-printed address example - replace with your actual address using the same format: [district]-ku [neighborhood name] [chome number]-[block number]
- 14

南区役所 Minami Ward Office
- 15

戸籍課 Family Registry Division



COUNTER PHRASES

Point and show these to ward office staff

FINDING THE COUNTER

すみません、住民登録の窓口はどこですか？

Sumimasen, jūmin tōroku no madoguchi wa doko desu ka?

Excuse me, where is the resident registration counter?

STATING YOUR PURPOSE

転入届を出したいのですが

Tennyu todoke wo dashitai no desu ga

I'd like to submit a moving-in notification

FIRST TIME FROM ABROAD

海外から初めて転入します

Kaigai kara hajimete tennyu shimasu

I'm registering for the first time from abroad

FROM ANOTHER WARD

〇〇区から転入します

〇〇-ku kara tennyu shimasu

I'm moving in from 〇〇 Ward

ASKING FOR ENGLISH FORM

英語の用紙はありますか？

Eigo no yōshi wa arimasu ka?

Do you have an English version of the form?

ASKING FOR HELP FILLING OUT

記入方法を教えていただけますか？

Kinyū hōhō wo oshiete itadakemasu ka?

Could you help me fill this out?

REQUESTING RESIDENCE CERTIFICATE

住民票もお願いしたいのですが

Jūminhyō mo onegai shitai no desu ga

I'd also like a Certificate of Residence, please

ASKING ABOUT MY NUMBER

マイナンバーはいつ届きますか？

Mainanbā wa itsu todokimasu ka?

When will my My Number arrive?